

●特稿三●

資料來源／1991年12月號“農業富民”

譯者／陳秋伶

未合法化之前，仍需以委託經營的方式來解決農地取得的問題。

另一方面，一個市民農園集團，所需的農地僅1~2公頃，在休耕轉作地區，以及台北縣三芝鄉、石門鄉，桃園縣楊梅鎮、龍潭鄉等低價位茶區或廢耕之茶園，亦可選定部分適合辦理“市民農園”的農地辦理，同時解決休耕轉作問題，以及“市民農園”農地的問題。相信在有計畫，有步驟的輔導推動下，台灣亦可發展出許多，多彩多姿又令人羨慕的“市民農園”和“銀髮族農園”，讓“市民農園”廣布，成為都市近郊生活化的綠地公園，同時解決農地休耕作問題，也有效帶動及解決農業結構改善，農產品產銷及農業政策輔導問題更促使國土資源發揮最高的使用效率。因此推動市民農園是解決當前農業問題的重要策略。



你也可以當古代人

—日本山梨縣的“原始村”

想 脫離一下世俗的世界嗎？想鬆懈一下終日飽受壓力的精神嗎？想體驗一下沈醉在大自然的滋味嗎？介紹你去一個理想的地方——

日本山梨縣北都留郡小菅村。位於東京與山梨縣的邊境。從東京循著多摩川，過了奧多摩湖，來到源流處就是目的地了。否則就從山梨乘JR中央線到大月或塩山等站下車。

小菅村人口只有1000多人，稀少的人口促使他們激起如此的想法：“讓更多人體驗豐富的自然與純樸的人情，也藉此繁榮村莊。”於是，“原始村”就在今年(1991年夏季開始展開。

“原始村”的居住方式分為兩種，即豎穴式及橫穴式。豎穴式高達3.5公尺，直徑7公尺。橫穴式有16平方公尺大。旁邊皆有調理古代食物的炊事間。

這裡可供住宿，人們可在附近的清澈河流中釣鱒魚，在豎穴裡，圍著烤爐喝一杯，宛如古代原始人的居家氣氛。

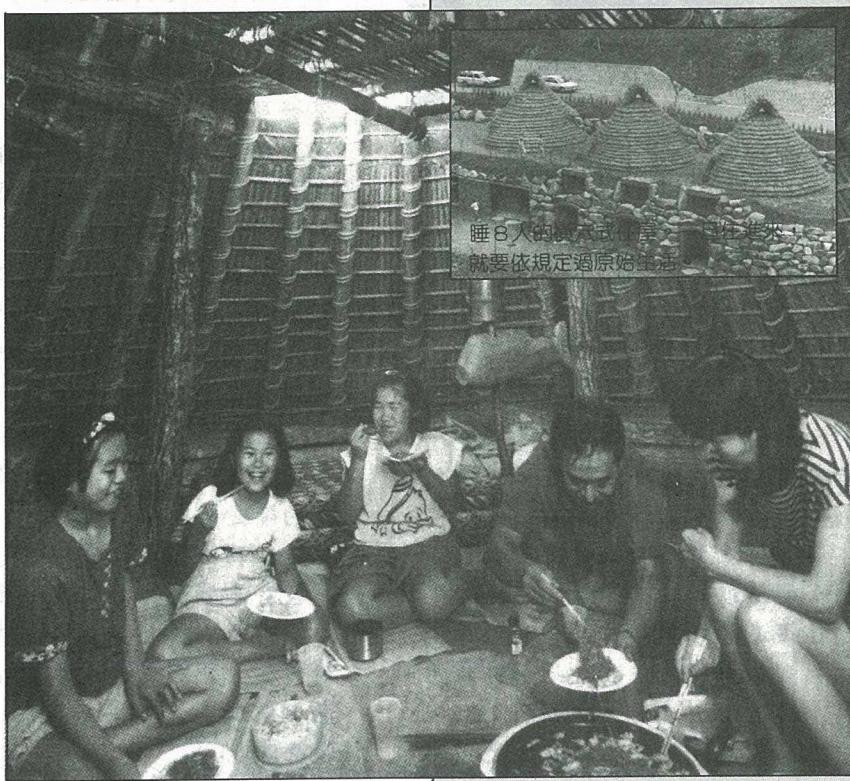
既然來此地過原始人的日子，就把公司、學校裡煩人的事丟到一邊去吧，心中只要盤算怎麼才能讓魚兒上鉤？肉該如何烤才好吃？明天去爬那座山？這就夠了。

每座洞穴1萬2千日圓(約台幣2400元)，可住8~10人，如果朋友大夥兒來，平均負擔，還算便宜。此地開放不久後，就有許多父母親帶著孩子們來做體驗學習。

屋外滿天星星，橫躺在烤爐邊望著未加粉飾的屋頂。幾千年前的古代人，他們日常生活中都作些什麼事呢？有些什麼娛樂呢？他們能想像那麼多世代，這些二十世紀末，身心疲憊的人類，被這些豎穴、橫穴的生活所吸引嗎？

古代人靠著雙手伐木、挖穴，建造自己居住的窩，經過數千年之後，這些養尊處優的現代人恐怕一輩子都沒有能力擁有自己的窩呢！

啊，糟糕！再多想下去，反而又要給自己帶來額外的壓力了！



圍爐烤鱒魚，“古代人”吃的情景。
剛釣上來的鱒魚美味極了。